

Einsicht in die Akten europäischer Patentanmeldungen und Patente **nicht eingereicht** werden. Gehen derartige Unterlagen bei der Dienststelle Wien ein, werden diese amtsintern an die zuständige Annahmestelle in München oder Den Haag weitergeleitet und erhalten als Eingangsdatum den Tag des Eingangs bei einer dieser Annahmestellen.

date of receipt will be that of their arrival there.

de demandes de brevet et de brevets européens **ne peuvent donc pas être déposés** à l'agence de Vienne. Si pareils documents sont envoyés à l'agence de Vienne, ils seront transmis par voie interne au bureau de réception compétent de Munich ou de La Haye et seront réputés déposés à la date de leur réception par l'un de ces bureaux

Hinweis der Redaktion Amtsblatt

Auf Anregung zahlreicher Benutzer des Amtsblatts veröffentlicht das EPA ab sofort zu ausgewählten technischen Entscheidungen der Beschwerdekammern zusätzliche Informationen über die betroffenen Patentanmeldungen und Patente.

Zu Patentanmeldungen: die wichtigsten bibliographischen Daten, die Zusammenfassung und ggf. die Zeichnung, die die Erfindung am besten kennzeichnet. Zu erteilten Patenten: die wichtigsten bibliographischen Daten und die o.g. Zeichnung.

Die Veröffentlichung erfolgt in der Verfahrenssprache, vorzugsweise zwischen den Leitsätzen und dem Sachverhalt oder im ersten Teil des Sachverhalts. Sie dient lediglich Informationszwecken und ist nicht Bestandteil der Entscheidung.

Notice from the editorial staff of the Official Journal

At the suggestion of numerous users of the Official Journal, the EPO will henceforward be publishing together with selected technical decisions of the Boards of Appeal additional information relating to the applications and patents in question.

In the case of applications, this will comprise the most important bibliographic data, the abstract and the drawing, if any, which best characterises the invention and, in the case of granted patents, the most important bibliographic data and the aforementioned drawing.

The additional material will be published in the language of proceedings, preferably between the headnote and the summary of facts and submissions or in the first part of the latter. It is for information only and is not an integral part of the decision.

Avis de la rédaction du Journal officiel

Pour répondre à la demande de nombreux lecteurs du Journal officiel, l'OEB publie dès à présent, pour une sélection de décisions techniques des chambres de recours, des informations complémentaires sur les demandes de brevet et les brevets en question

Pour ce qui est des demandes de brevet: les principales données bibliographiques, l'abrégé et, le cas échéant, le dessin qui caractérise le mieux l'invention. Pour ce qui est des brevets délivrés: les principales données bibliographiques et le dessin susvisé

Ces renseignements sont publiés dans la langue de la procédure, de préférence entre le sommaire et l'exposé des faits, ou dans la première partie de l'exposé des faits. Ils sont donnés à titre purement informatif et ne font pas partie intégrante de la décision